



PARLIMEN MALAYSIA



RANG UNDANG-UNDANG

**Membaharui Undang – Undang (Perkahwinan dan Perceraian)
(Pindaan) 1980**

DR.18/1980

Naskah sah—Bahasa Inggeris

RANG UNDANG-UNDANG

bernama

Suatu Akta untuk meminda Akta Membaharui Undang-undang (Perkahwinan dan Perceraian) 1976.

[]

MAKA INILAH DIPERBUAT UNDANG-UNDANG oleh Duli Yang Maha Mulia Seri Paduka Baginda Yang di-Pertuan Agong dengan nasihat dan persetujuan Dewan Negara dan Dewan Rakyat yang bersidang dalam Parlimen, dan dengan kuasa daripadanya, seperti berikut :

1. Akta ini bolehlah dinamakan Akta Membaharui Undang-undang (Perkahwinan dan Perceraian) (Pindaan) 1980 dan hendaklah mula berkuatkuasa pada tarikh-tarikh yang sama dengan tarikh-tarikh mula berkuatkuasanya Akta Membaharui Undang-undang (Perkahwinan dan Perceraian) 1976, yang dalam Akta ini disebut "Akta ibu", di Malaysia Barat, Sabah dan Sarawak masing-masingnya.

Tajuk ringkas dan mula berkuatkuasa.

Akta 164.

2. Seksyen-kecil (1) seksyen 2 Akta ibu adalah di-pinda—

Pindaan bagi seksyen 2.

(a) dengan menggantikan perkataan-perkataan "Ordinan Pengambilan Anak Angkat, 1952 atau Ordinan Pendaftaran Pengambilan Anak Angkat, 1952" yang terdapat di hujung takrif "anak dari perkahwinan" dengan perkataan-perkataan "mana-mana undang-undang bertulis berkaitan dengan pengambilan anak angkat";

- (b) dengan memasukkan selepas takrif “anak dari perkahwinan” takrif baru bagi “bumiputra” yang berikut:

“bumiputra” mempunyai erti yang sama dengan yang diberi kepadanya dalam Fasal (6) Perkara 161A Perlembagaan Persekutuan;”

- (c) dengan memasukkan selepas takrif “daerah perkahwinan” takrif baru bagi “daftar perkahwinan” yang berikut:

“daftar perkahwinan” termasuklah—

(a) sesuatu daftar perkahwinan yang disimpan di bawah mana-mana undang-undang bertulis berhubung dengan pendaftaran perkahwinan sebelum daripada tarikh yang ditetapkan;

(b) daftar-daftar perkahwinan yang dibuat di bawah seksyen-kecil (1) seksyen 46A dan seksyen 46B; dan

(c) mikrofilem, komputer dan lain-lain bentuk rekod yang dibuat di bawah seksyen-kecil (2) seksyen 46A;”

- (d) dengan memotong “dan” di hujung perenggan (a) bagi takrif “Ketua Menteri” dan dengan memasukkan selepas sahaja perenggan (b) perenggan baru (c) yang berikut:

“(c) Kedutaan, Suruhanjaya Tinggi atau Pejabat Konsul Malaysia, ertinya Duta, Pesuruhjaya Tinggi atau Konsul Malaysia masing-masingnya;”

- (e) dengan memasukkan selepas takrif “Menteri” takrif baru bagi “orang asli” yang berikut:

“orang asli” mempunyai erti yang sama seperti yang diberi kepadanya dalam seksyen 3 Akta Orang Asli 1954;”

- (f) dengan menggantikan takrif “Pendaftar” dengan takrif baru yang berikut:

“Pendaftar” ertinya seseorang Pendaftar Perkahwinan yang dilantik di bawah Akta ini dan termasuklah Pendaftar Besar, seseorang Penolong Pendaftar Besar, seorang

Penguasa Pendaftar, seseorang Timbalan Pendaftar dan seseorang Penolong Pendaftar Perkahwinan;’.

3. Seksyen 3 Akta ibu adalah dipinda—

Pindaan
bagi
seksyen 3.

(a) dengan menggantikan seksyen-kecil (3) dengan seksyen-kecil (3) yang berikut:

“(3) Akta ini tidak boleh dipakai bagi seseorang Islam atau bagi seseorang yang berkahwin di bawah Hukum Syarak dan tiada sesuatu perkahwinan boleh diupayakan atau didaftarkan di bawah Akta ini jika salah seorang daripada pihak-pihak kepada perkahwinan itu menganut agama Islam, tetapi tiada apa-apa jua dalam seksyen ini boleh diertikan sebagai menghalang sesuatu mahkamah yang di hadapannya suatu petisyen perceraian telah dibuat di bawah seksyen 51 daripada memberi dikri perceraian atas petisyen daripada satu pihak kepada sesuatu perkahwinan jika pihak yang satu lagi itu telah masuk Islam, dan dikri itu adalah, walau apa pun undang-undang bertulis lain yang berlawanan, sah terhadap pihak kepada perkahwinan itu yang telah masuk Islam sedemikian itu.”; dan

(b) dengan menggantikan seksyen-kecil (4) dengan seksyen-kecil (4) baru yang berikut:

“(4) Akta ini tidak boleh dipakai bagi seseorang bumiputra Sabah atau Sarawak atau seseorang orang asli Malaysia Barat yang perkahwinan dan perceraianya dikawal oleh undang-undang adat istiadat bumiputra atau adat istiadat orang asli melainkan jika—

(a) ia memilih untuk berkahwin di bawah Akta ini;

Sabah
Bab 24.

(b) ia berkahwin di bawah Ordinan Perkahwinan Kristian; atau

Sarawak
Bab 92.

(c) ia berkahwin di bawah Ordinan Perkahwinan Sivil dan di Gereja.”.

Pindaan
bagi
seksyen 4.

4. Seksyen 4 Akta itu adalah dipinda dengan menggantikan perkataan “penetapan” yang terdapat dalam perenggan (c) seksyen-kecil (3) dengan perkataan “dikri”.

Pindaan
bagi
seksyen 8.

5. Seksyen 8 Akta itu adalah dipinda dengan menggantikan perkataan “penetapan” yang terdapat dalam perenggan (c) dengan perkataan “dikri”.

Pindaan
bagi
seksyen 12.

6. Seksyen 12 Akta itu adalah dipinda—

(a) dengan memasukkan perkataan-perkataan “orang itu adalah taksahataraf atau” di antara perkataan-perkataan “jika” dengan “bapanya” yang terdapat dalam perenggan (b) seksyen-kecil (1);

(b) dengan menggantikan perenggan (c) seksyen-kecil (1) dengan perenggan (c) baru yang berikut:

“(c) jika orang itu adalah seorang anak angkat, bapa angkatnya, atau jika bapa angkatnya telah mati, ibu angkatnya; atau”; dan

(c) dengan menambah suatu perenggan baru (d) selepas sahaja perenggan (c):

“(d) jika kedua-dua ibubapanya (ibubapa sebenar atau ibubapa angkat) telah mati, orang yang mengambil tempat ibubapanya sebelum ia mencapai umur itu,”.

Pindaan
bagi
seksyen 14.

7. Seksyen 14 Akta itu adalah dipinda—

(a) dengan memasukkan perkataan “sendiri” selepas sahaja perkataan “memberi”; dan

(b) dengan menggantikan perkataan-perkataan “tempoh itu” dan “dan boleh diberi oleh salah satu pihak” dalam proviso masing-masingnya dengan perkataan-perkataan “tempoh yang diwajibkan itu” dan “oleh mereka”.

8. Seksyen 15 Akta ibu adalah dipinda dengan meng-
gantikannya dengan yang berikut:

“Penyiaran
pemberi-
tahu.

15. Apabila menerima pemberitahu itu, Pen-
daftar hendaklah menyebabkan supaya pem-
beritahu itu disiarkan dengan menampal satu
salinannya di suatu tempat yang mudah
dilihat dalam pejabatnya yang tampak oleh
orang-ramai dan salinan itu hendaklah
sentiasa tertampal sedemikian sehingga ia
memberi perakuannya di bawah seksyen 17
atau sehingga tiga bulan telah luput, mengikut
mana yang lebih awal.”

Pindaan
bagi
seksyen 15.

9. Seksyen 21 Akta ibu adalah dipinda—

Pindaan
bagi
seksyen 21.

(a) dengan memotong semua perkataan dari
“dalam waktu” hingga “esok harinya” yang
terdapat selepas sahaja perkataan “Pendaftar”
dalam seksyen-kecil (3); dan

(b) dengan menggantikan perenggan (a) seksyen-
kecil (6) dengan yang berikut:

“(6) (a) Ketua Menteri boleh secara ber-
tulis mewakili kuasanya di bawah seksyen
ini kepada Pendaftar Besar, Penolong Pen-
daftar Besar atau Penguasa Pendaftar dan
boleh pada bila-bila masa membatalkan
mana-mana perwakilan itu.”

10. Seksyen 28 Akta ibu adalah dipinda—

Pindaan
bagi
seksyen 28.

(a) dengan memasukkan selepas perkataan “Akta
ini” yang terdapat di hujung seksyen-kecil (1)
perkataan-perkataan “dan mana-mana pegawai
awam lain menjadi Timbalan Pendaftar Besar
Perkahwinan”;

(b) dengan menggantikan seksyen-kecil (2) dengan
seksyen-kecil (2) baru yang berikut:

“(2) Menteri boleh melantik beberapa
orang pegawai awam mengikut nama atau
jawatan menjadi—

(a) Penolong Pendaftar Besar Perkah-
winan;

(b) Penguasa Pendaftar Perkahwinan; dan

(c) Pendaftar Perkahwinan dan Timbalan Pendaftar Perkahwinan bagi mana-mana daerah perkahwinan dalam sesuatu Negeri dan Wilayah Persekutuan sebagaimana yang dinyatakan dalam perlantikan itu.”; dan

(c) dengan menambah selepas sahaja seksyen-kecil (5) seksyen-kecil (6) baru yang berikut:

“(6) Penolong Pendaftar Besar dan Penguasa Pendaftar boleh tertakluk kepada apa-apa arahan am atau khas daripada Pendaftar Besar menjalankan apa-apa kuasa dan tugas Pendaftar Besar yang diberi dan ditanggungkan oleh Akta ini.”.

Pindaan
bagi
seksyen 30.

11. Seksyen 30 Akta ibu adalah dipinda dengan mengantikannya dengan yang berikut:

“Salinan-
salinan
catitan
hendaklah
dihantar
kepada
Pendaftar
Besar.

30. (1) Pendaftar yang mengupacarakan perkahwinan hendaklah menyerahkan kepada Pendaftar Besar salinan asal dan kepada Penguasa Pendaftar salinan kedua bagi tiap-tiap catitan yang dibuat dalam daftar perkahwinan sebagaimana telah diakusaksikan oleh pihak-pihak kepada perkahwinan itu dan oleh saksi-saksi dan sebagaimana yang ditandatangani olehnya.

(2) Semua salinan itu hendaklah disimpan oleh Pendaftar Besar dan Penguasa Pendaftar mengikut cara yang ditetapkan dan masing-masingnya hendaklah menjadi daftar perkahwinan bagi Pendaftar Besar dan daftar perkahwinan bagi Penguasa Pendaftar.”.

Pindaan
bagi
seksyen 31.

12. Seksyen 31 Akta ibu adalah dipinda—

(a) dengan menggantikan seksyen-kecil (1) dengan yang berikut:

“(1) Jika seseorang adalah seorang warga-negara Malaysia atau adalah berdomisil di Malaysia dan ianya telah berkahwin di

luar negeri, iaitu bukan suatu perkahwinan yang didaftarkan di bawah seksyen 26, maka orang itu hendaklah—

(a) dalam tempoh enam bulan selepas tarikh perkahwinan itu, hadir di hadapan Pendaftar yang hampir sekali atau yang boleh didapati dengan mudah sekali di luar negeri; dan

(b) mendaftarkan perkahwinan itu.”.

(b) dengan memasukkan selepas sahaja seksyen-kecil (1) seksyen-kecil (1A) dan (1B) yang berikut:

“(1A) Jika sebelum tamatnya tempoh enam bulan di bawah perenggan (a) seksyen-kecil (1) itu, salah satu atau kedua-dua pihak yang berkahwin itu pulang ke Malaysia dan perkahwinan itu belum lagi didaftarkan, maka orang itu hendaklah—

(a) dalam tempoh enam bulan selepas sahaja tiba di Malaysia, hadir di hadapan mana-mana Pendaftar; dan

(b) mendaftarkan perkahwinan itu.

(1B) Seseorang yang memohon untuk mendaftarkan sesuatu perkahwinan di bawah seksyen-kecil (1) atau (1A) hendaklah—

(a) mengemukakan kepada Pendaftar itu perakuan perkahwinan itu atau apa-apa keterangan sama ada lisan atau dokumen yang boleh memuaskan hati Pendaftar bahawa perkahwinan itu telah berlaku;

(b) memberi apa-apa butir yang dikehendaki oleh Pendaftar untuk mendaftarkan perkahwinan itu dengan sepatutnya; dan

(c) memohon dalam borang yang ditetapkan supaya pendaftaran perkahwinan itu dilaksanakan dan menandatangani akuan di dalamnya itu.”; dan

(c) dengan menggantikan seksyen-kecil (3) dengan seksyen-kecil (3) baru yang berikut:

“(3) Apabila sesuatu perkahwinan didaftarkan di bawah seksyen ini, Pendaftar hendaklah menyerahkan salinan ketiga daftar itu kepada pihak-pihak kepada perkahwinan itu dan salinan asalnya kepada Pendaftar Besar dan salinan kedua kepada Penguasa Perkahwinan yang hendaklah menyebabkan salinan-salinan itu dijilid kesemuanya untuk menjadi Daftar Perkahwinan Luar Negeri.”.

Pindaan
bagi
seksyen 32.

13. Seksyen 32 Akta ibu adalah dipinda dengan menggantikan perkataan “Pendaftar” yang terdapat dalam baris 1 dengan perkataan-perkataan “Pendaftar Besar atau seseorang Penguasa Pendaftar”.

Pindaan
bagi
seksyen 33.

14. Seksyen 33 Akta ibu adalah dipinda dengan menggantikan seksyen-kecil (5) dengan seksyen-kecil (5) baru yang berikut:

“(5) Apabila perkahwinan itu didaftarkan, Pendaftar hendaklah menyerahkan salinan ketiga daftar itu kepada pihak-pihak kepada perkahwinan itu, salinan asal kepada Pendaftar Besar dan salinan kedua kepada Penguasa Pendaftar.”.

Pindaan
bagi
seksyen 44,
45 dan 46.

15. Akta ibu adalah dipinda dengan menggantikan seksyen 44, 45 dan 46 dengan seksyen 44, 45 dan 46 baru yang berikut:

“Mem-
betulkan
kesilapan.

44. (1) Jika Pendaftar Besar berpuashati melalui akuan berkanun atau selainnya bahawa sesuatu catitan dalam daftar perkahwinan adalah silap pada bentuk atau isinya, ia boleh membenar supaya dibetulkan kesilapan itu dengan membuat catitan di bahagian tepi daftar itu, tanpa mengubah catitan yang asal.

(2) Tiap-tiap catitan di bahagian tepi daftar yang dibuat sedemikian itu hendaklah ditandatangani dan dibubuh tarikh oleh Pendaftar.

(3) Suatu salinan pembetulan itu hendaklah dihantar dengan segera kepada Pendaftar Besar atau Penguasa Pendaftar supaya suatu pembetulan yang serupa dibuat dalam daftar perkahwinannya.

Pemerik-
saan dan
pencarian.

45. Pendaftar Besar atau Penguasa Pendaftar boleh apabila permohonan dibuat oleh mana-mana orang yang hendaklah menyatakan sebab-sebabnya membuat permohonan itu dan apabila dibayar bayaran yang ditetapkan, jika ia berpuas hati dengan sebab-sebab itu—

(a) membenarkan daftar dan indeks perkahwinan yang disimpan olehnya untuk diperiksa;

(b) memberi kepada pemohon itu cabutan apa-apa catitan dalam daftar perkahwinan yang diperakui di bawah tangannya dan meteri jawatannya.

Bukti.

46. Tiap-tiap daftar perkahwinan yang disimpan di bawah Akta ini dan sesuatu salinan bagi sesuatu catitan itu yang diperakui oleh Pendaftar adalah menjadi keterangan *prima facie* mengenai tarikh-tarikh dan perbuatan-perbuatan yang terkandung dalam daftar perkahwinan itu.”.

16. Akta ibu adalah dipinda dengan menambah selepas sahaja seksyen 46 seksyen-seksyen 46A dan 46B baru yang berikut:

Seksyen-
seksyen
baru 46A
dan 46B.

“Daftar
rosak.

46A. (1) Pendaftar Besar boleh menyebabkan catitan-catitan dalam sesuatu daftar perkahwinan yang didapati rosak, cacat atau tidak dapat dibaca supaya dipindahkan ke dalam suatu daftar perkahwinan yang baru.

(2) Pendaftar Besar boleh—

(a) menyebabkan mana-mana atau kesemua daftar perkahwinan supaya digambarfotokan dengan mengguna mikrofilem; atau

(b) menyebabkan butir-butir dalam mana-mana atau kesemua daftar perkahwinan supaya direkod dengan mengguna komputer atau dengan apa-apa cara atau bentuk lain yang difikirkannya perlu demi keselamatan dan privasi maklumat itu.

Daftar
hilang.

46B. Jika sesuatu daftar perkahwinan hilang atau musnah kerana apa-apa sebab dan Pendaftaran Besar berpuas hati dari keterangan yang diberi bahawa sesuatu perkahwinan telah didaftarkan, ia boleh menyebabkan perkahwinan itu didaftarkan semula.”.

Pindaan
bagi
seksyen 51.

17. Seksyen 51 Akta ibu adalah dipinda—

(a) dengan menggantikan seksyen-kecil (2) dengan seksyen-kecil (2) baru yang berikut:

“(2) Mahkamah boleh, apabila membubarkan perkahwinan itu, membuat peruntukan untuk isteri atau suami, dan untuk nafkah, pemeliharaan dan penjagaan anak-anak dari perkahwinan itu, jika ada, dan boleh mengenakan apa-apa syarat ke atas dikri pembubaran itu sebagaimana yang difikirkannya patut.”; dan

(b) dengan menambah selepas sahaja seksyen-kecil (2) seksyen-kecil (3) baru yang berikut:

“(3) Seksyen 50 tidak boleh dipakai bagi sesuatu petisyen untuk perceraian di bawah seksyen ini.”.

Pindaan
bagi
seksyen 52.

18. Seksyen 52 Akta ibu adalah dipinda dengan menggantikan perkataan-perkataan “membubarkan perkahwinan itu” dengan perkataan-perkataan “membuat suatu dikri perceraian”, dan perkataan “pembubaran” dengan perkataan “perceraian”.

19. Seksyen 58 Akta ibu adalah dipinda dengan meng- Pindaan
gantikannya dengan yang berikut : bagi
seksyen 58.

“Ganti-
rosak
kerana
perzinahan
boleh di-
tuntut ter-
hadap pihak
menentang.

58. (1) Atas sesuatu petisyen untuk per-
ceraian dalam mana perzinahan adalah di-
tuduh, atau dalam jawapan sesuatu pihak
kepada perkahwinan yang meminta perceraian
dan menuduh perzinahan, pihak itu hendak-
lah menjadikan pezinah lelaki atau pezinah
perempuan yang dituduh itu seorang pihak
menentang bersama, melainkan jika dibenar-
kan oleh mahkamah atas alasan-alasan yang
khas supaya ia tidak dijadikan sedemikian.

(2) Sesuatu petisyen di bawah seksyen-
kecil (1) boleh termasuk sesuatu permintaan
supaya pihak menentang bersama itu di-
hukum membayar gantirosak berkenaan
dengan perzinahan yang dituduh itu.”.

20. Seksyen 69 Akta ibu adalah dipinda dengan meng- Pindaan
gantikannya dengan yang berikut : bagi
seksyen 69.

“Alasan-
alasan atas
mana per-
kahwinan
adalah
taksah.

69. Sesuatu perkahwinan yang berlaku se-
lepas tarikh yang ditetapkan adalah taksah
jika—

(a) pada masa perkahwinan itu salah
satu pihak telahpun berkahwin dengan
sah dan suami atau isteri yang dahulu
bagi pihak itu masih hidup pada
masa perkahwinan itu dan per-
kahwinan yang dahulu itu masih ber-
kuatkuasa pada masa itu;

(b) seseorang lelaki berkahwin di bawah
umur 18 tahun atau seseorang perem-
puan yang berumur lebih dari 16
tahun tetapi kurang dari 18 tahun
berkahwin tanpa suatu lesen khas
yang diberi oleh Ketua Menteri di
bawah seksyen 10;

(c) pihak-pihak itu adalah antara satu sama lain dalam tali persaudaraan dalam mana mereka dilarang berkahwin melainkan jika Ketua Menteri memberi suatu lesen khas di bawah seksyen-kecil (6) seksyen 11; atau

(d) pihak-pihak itu bukan masing-masingnya lelaki dan perempuan.”

Pindaan
bagi
seksyen 75.

21. Seksyen 75 Akta ibu adalah dipinda—

(a) dengan memotong perkataan-perkataan “(lain daripada sesuatu perkahwinan yang taksah menurut seksyen 2)” yang terdapat dalam seksyen-kecil (2);

(b) dengan menggantikan perkataan-perkataan “Seksyen ini dipakai dalam hal-hal yang berikut” yang terdapat dalam seksyen-kecil (3) dengan perkataan-perkataan “Seksyen-kecil (2) dipakai”; dan

(c) dengan menggantikan takrif “perkahwinan taksah” dalam seksyen-kecil (7) dengan yang berikut:

“perkahwinan taksah” ertinya sesuatu perkahwinan yang ditetapkan sebagai tak-sah di bawah seksyen 6, 10, 11, seksyen-kecil (4) seksyen 22 atau seksyen 72’.

Pindaan
bagi
seksyen 108.

22. Perenggan (c) seksyen-kecil (2) seksyen 108 Akta ibu adalah dipinda dengan memasukkan perkataan-perkataan “Penguasa Pendaftar,” selepas sahaja perkataan-perkataan “Pendaftar Besar,”.

Pindaan
bagi
seksyen 109.

23. Seksyen 109 Akta ibu adalah dipinda dengan menggantikannya dengan yang berikut:

“Peman-
suhan.

109. (1) Tertakluk kepada seksyen-kecil (2), undang-undang bertulis atau peruntukan-peruntukan undang-undang bertulis setakat yang dinyatakan dalam Jadual adalah dimansuhkan.

74/52. (2) Semua pembicaraan yang dimulakan di bawah Ordinan Perceraian 1952, Ordinan Perceraian 1963 bagi Sabah, dan Ordinan Guaman Suami Isteri yang dimansuhkan itu hendaklah, setakat mana yang praktik, diteruskan di bawah Akta ini dan bagi maksud ini, tiap-tiap petisyen untuk perceraian lain daripada petisyen yang mengenainya suatu dikri *nisi* telah diberi, hendaklah disifatkan sebagai suatu petisyen untuk perceraian di bawah Akta ini dan alasan-alasan yang dinyatakan dalam petisyen itu hendaklah disifatkan sebagai tuduhan-tuduhan utama yang hendak dibuktikan oleh petisyen itu sebagai keterangan mengenai kepecahbelahan perkahwinan itu, tetapi tiap-tiap petisyen itu hendaklah, melainkan jika mahkamah memerintahkan sebaliknya, ditangguhkan sementara menanti dirujukkan kepada suatu badan pendamai, dan jika suatu dikri *nisi* telah diberi, pembicaraan itu hendaklah diteruskan seolah-olah Akta ini telah tidak diluluskan.

53/52. (3) Ordinan Pendaftaran Perkahwinan 1952 adalah diperluaskan ke Sabah dan Sarawak.”.

24. Jadual kepada Akta ibu adalah dipinda dengan Pindaan
menggantikannya dengan yang berikut: bagi
Jadual.

JADUAL			
(Seksyen 109)			
MALAYSIA BARAT			
Ordinan dan Akta	Tajuk Ringkas	Takat Pemansuhan	
No. 44 tahun 1952	Ordinan Perkahwinan Sivil 1952	Kesemua	
No. 53 tahun 1952	Ordinan Pendaftaran Perkahwinan 1952	Setakat mana ia-nya dipakai bagi orang-orang yang perkahwinannya boleh didaftarkan di bawah Akta ini	
No. 74 tahun 1952	Ordinan Perceraian 1952	Kesemua	

14 RANG UNDANG-UNDANG

Ordinan dan Akta	Tajuk Ringkas	Takat Pemansuhan
No. 33 tahun 1956	Ordinan Perkahwinan Kristian 1956	Kesemua
Akta 60	Akta Kesahtarafan 1961	Seksyen 3 (2)
No. 36 tahun 1950	Ordinan Perempuan Bersuami dan Kanak-kanak (Nafkah) 1950	Perkataan-perkataan "not exceeding fifty dollars" dalam seksyen-kecil (2) seksyen 3
MALAYSIA TIMUR		
Sarawak Bab 74 (Edisi 1945 Jilid III)	Ordinan Perkahwinan China	Kesemua
Sarawak Bab 92	Ordinan Perkahwinan Sivil dan di-Gereja	Kesemua
Sarawak Bab 94	Ordinan Guaman Suami Isteri	Kesemua
Sabah No. 7 tahun 1963	Ordinan Perceraian 1963	Kesemua
Sabah Bab 24 ...	Ordinan Perkahwinan Kristian 1919	Kesemua
Sabah No. 14 tahun 1959	Ordinan Perkahwinan 1959	Kesemua".

HURAIAN

Rang Undang-undang ini bertujuan meminda Akta Membaharui Undang-undang (Perkahwinan dan Perceraian) 1976.

2. Fasal 2 bertujuan—

- (a) mengadakan takrif "orang asli";
- (b) memasukkan Duta, Pesuruhjaya Tinggi atau Konsul di Kedutaan, Suruhanjaya Tinggi atau Pejabat Konsul Malaysia masing-masingnya untuk menjalankan kuasa-kuasa yang diberi kepada Ketua Menteri;
- (c) memasukkan semua undang-undang bertulis berkenaan dengan pengambilan anak angkat yang ada di Malaysia bagi takrif "anak dari perkahwinan";
- (d) memperluaskan takrif "daftar perkahwinan" supaya termasuk daftar-daftar di bawah undang-undang yang dimansuhkan, daftar-daftar yang dibuat semula, mikro-film dan komputer yang mengandungi butir-butir lengkap mengenai perkahwinan;

- (e) mengadakan takrif "bumiputra"; dan
- (f) memasukkan Pendaftar Besar, Penolong Pendaftar Besar dan Penguasa Pendaftar Perkahwinan bagi takrif "Pendaftar".

3. *Fasal 3* bertujuan—

- (a) memberi kuasa kepada mahkamah untuk memberi dikri perceraian kepada satu pihak kepada perkahwinan yang tidak masuk Islam dan untuk menjadikan dikri itu sah terhadap pihak kepada perkahwinan yang telah masuk Islam; dan
- (b) mengecualikan seseorang bumiputra Sabah dan Sarawak atau orang asli Malaysia Barat yang berkahwin di bawah undang-undang adat istiadat bumiputra atau adat istiadat orang asli daripada pemakaian Akta ini melainkan jika ia memilih untuk berbuat demikian.

4. *Fasal-fasal 4 dan 5* bertujuan memastikan persamaan istilah dengan menggunakan "dikri" dan tidak "penetapan".

5. *Fasal 6* bertujuan membolehkan seseorang ibu supaya memberi izin untuk berkahwin kepada anak taksaharafnya dan, jika kedua-dua ibu bapa (ibu bapa sebenar atau ibu-bapa angkat) telah mati, maka orang yang mengambil tempat ibu bapanya boleh memberi izin.

6. *Fasal 7* bertujuan menghendaki kedua-dua pihak yang tinggal dalam daerah perkahwinan yang sama supaya hadir semasa memberi notis perkahwinan.

7. *Fasal 8* bertujuan menghapuskan penyenggaraan buku-buku pemberitahu perkahwinan kerana dari pengalaman praktik didapati buku-buku itu tidak mendatangkan apa-apa faedah di segi pentadbiran.

8. *Fasal 9* bertujuan—

- (a) menghapuskan penetapan waktu bagi perkahwinan yang hendak diupacarakan di sesuatu tempat lain daripada pejabat seseorang Pendaftar; dan
- (b) mewakilkan kepada Pendaftar Besar, Penolong Pendaftar Besar atau Penguasa Pendaftar kuasa untuk memberi lesen khas.

9. *Fasal 10* bertujuan—

- (a) melantik seorang Timbalan Pendaftar Besar Perkahwinan oleh Yang di-Pertuan Agong; dan

- (b) melantik seorang Penolong Pendaftar Besar untuk menolong Pendaftar Besar dalam menjalankan kewajipan-kewajipan dan tugas-tugas di bawah Akta itu dan juga mengadakan peruntukan mengenai arahan secara am dan khas oleh Pendaftar Besar kepada Penolong Pendaftar Besar dan Penguasa Pendaftar.

10. *Fasal 11* bertujuan menyediakan daftar perkahwinan dalam tiga salinan dan bukan lagi daftar "ledger type" untuk memastikan penghantaran cepat dan untuk mengelakkan penyalinan dan membuat perakuan. Dua salinan yang pertama itu akan menjadi daftar perkahwinan itu dan cabutan boleh diberi apabila diminta dan salinan ketiga adalah untuk pihak-pihak kepada perkahwinan.

11. *Fasal 12* bertujuan—

- (a) menyusun semula seksyen itu untuk mempastikan syarat-syarat yang terkandung dalamnya dapat difahami dengan jelas; dan
- (b) membekalkan Penguasa Pendaftar dengan salinan kedua daftar dan pihak-pihak kepada perkahwinan dengan salinan ketiga.

12. *Fasal 13* bertujuan memberi kuasa hanya kepada Pendaftar Besar dan Penguasa Pendaftar sahaja untuk menyenggara daftar-daftar dan memberi cabutan-cabutan perkahwinan.

13. *Fasal 14* bertujuan membekalkan Pendaftar Besar dengan salinan asal daftar perkahwinan, Penguasa Pendaftar dengan salinan kedua dan pihak-pihak kepada perkahwinan dengan salinan ketiga.

14. *Fasal 15* bertujuan—

- (a) memberi kuasa kepada Pendaftar Besar membetul kesalahan supaya semua pembetulan itu dapat dikawal di setempat dan juga mempastikan rekod-rekod disimpan dengan wajar;
- (b) membolehkan Penguasa Pendaftar, selain daripada Pendaftar Besar, membenarkan seseorang pemohon memeriksa daftar dan indeks perkahwinan apabila dibayar fee yang ditetapkan dan memberi cabutan-cabutan; dan
- (c) mengadakan peruntukan supaya daftar perkahwinan dan sesuatu salinan bagi sesuatu catitan yang diperakui oleh Pendaftar hendaklah menjadi keterangan *prima facie*.

15. *Fasal 16* bertujuan mengadakan peruntukan supaya daftar-daftar yang rosak dibuat semula dan daftar-daftar yang hilang itu didaftarkan semula.

16. *Fasal 17* bertujuan menjaga kepentingan isteri dan anak-anak di bawah Bahagian VII and VIII Akta jika sekiranya sesuatu pihak kepada perkahwinan menukar ugamanya.

17. *Fasal 18* bertujuan memastikan persamaan istilah dengan menggunakan "dikri perceraian" dan tidak "dikri pembubaran".

18. *Fasal 19* bertujuan membolehkan seseorang isteri menjadikan pezinah perempuan yang dituduh seorang pihak menentang bersama, sama seperti pezinah lelaki yang dituduh dijadikan pihak menentang bersama jika suami yang meminta perceraian dan menuduh perzinahan. Dengan itu ia memberi kepada kedua-duanya suami dan isteri hak yang sama.

19. *Fasal 20* bertujuan menambah lagi sebab-sebab yang membolehkan Mahkamah mengisytiharkan sebagai taksah sesuatu perkahwinan yang dilakukan selepas tarikh yang ditetapkan. Sesuatu perkahwinan adalah juga taksah jika pihak-pihak itu bukan masing-masingnya lelaki dan perempuan.

20. *Fasal 21* bertujuan menambah satu lagi sebab untuk mengisytiharkan sesuatu perkahwinan itu sebagai taksah iaitu jika sesuatu pihak kepada perkahwinan tidak mematuhi seksyen-kecil (4) seksyen 22.

21. *Fasal 22* bertujuan menghendaki Penguasa Pendaftar menyimpan semua perakuan, daftar dan indeks perkahwinan.

22. *Fasal 23* bertujuan menyatakan setakat mana berbagai Akta dan Ordinan yang dinyatakan dalam Jadual itu dimansuhkan apabila sahaja Akta Membaharui Undang-undang (Perkahwinan dan Perceraian) 1976 dikuatkuasakan, dan perluasan Ordinan Pendaftaran Perkahwinan 1952 ke Sabah dan Sarawak.

23. *Fasal 22* memperuntukkan pindaan Jadual dengan menggantikannya dengan Jadual baru.

IMPLIKASI KEWANGAN

Rang Undang-undang ini akan melibatkan Kerajaan dalam perbelanjaan tambahan yang amaunnya tidak dapat ditentukan pada masa ini. [PN. (U²) 715.]